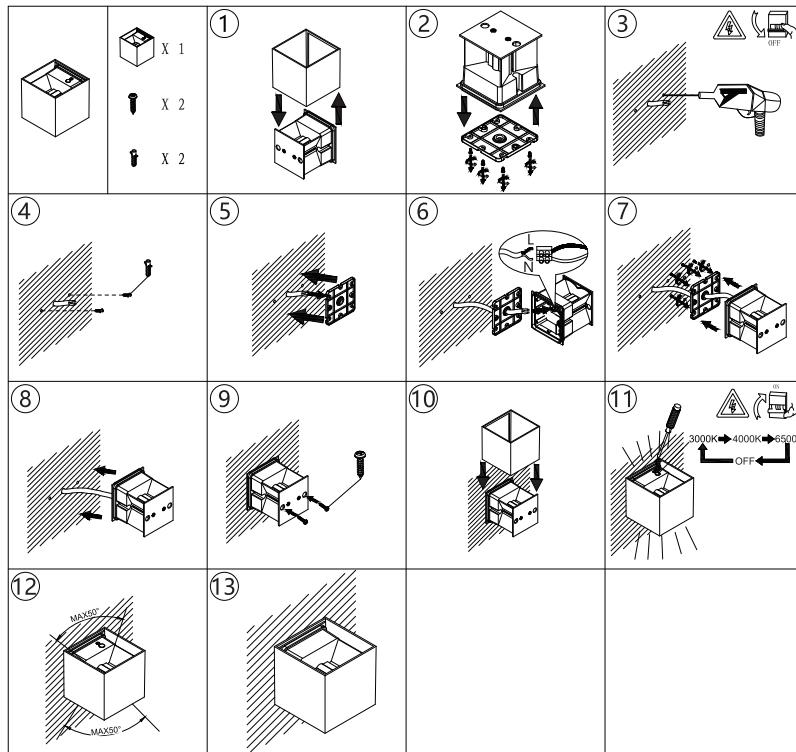


# MANUAL DE INSTRUÇÕES SORDO

REF. A31860655ABS | A31860628ABS | A31860601ABS

LUMIT®

[ PT ]



## INFORMAÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA

- > Para reduzir o risco de morte, lesão pessoal, fogo, choque elétrico, queda de peças, cortes/queimaduras e outros perigos, ler todos os avisos e instruções incluídos na caixa do aparelho assim como todas as respectivas etiquetas.
- > Antes de instalar ou fazer manutenção deste equipamento, siga as instruções deste manual. Para uma instalação residencial, se não tiver certeza de conseguir fazer a instalação ou manutenção da luminária, consulte um técnico licenciado e qualificado.
- > NÃO INSTALE O PRODUTO SE O MESMO ESTIVER DANIFICADO.
- > Para evitar ferimentos ou danos na montagem deste produto, certifique-se de que os condutores e parafusos estão seguros antes de conectar a energia.
- > Crianças pequenas devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com este produto.
- > Manuseie a instalação com cuidado para evitar quaisquer danos ou quebras.
- > Para a instalação selecione um local adequado longe de líquidos e perigos. Certifique-se de que a conexão não entra em contato com materiais ou superfícies corrosivas, produtos químicos, etc.

## INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

1. Certifique-se que a fonte de alimentação está desligada.
2. Efectuar a conexão dos condutores da cablagem fixa respeitando as indicações dadas: conectar o condutor de fase ao terminal L (cor castanha), o condutor neutro (cor azul) ao terminal N e o condutor de terra (verde/amarelo) ao terminal de terra.
3. Evite os choques eléctricos.
4. Volte a ligar a fonte de alimentação.
5. No interruptor, selecione a cor da luz pretendida.

## IMPORTANTE

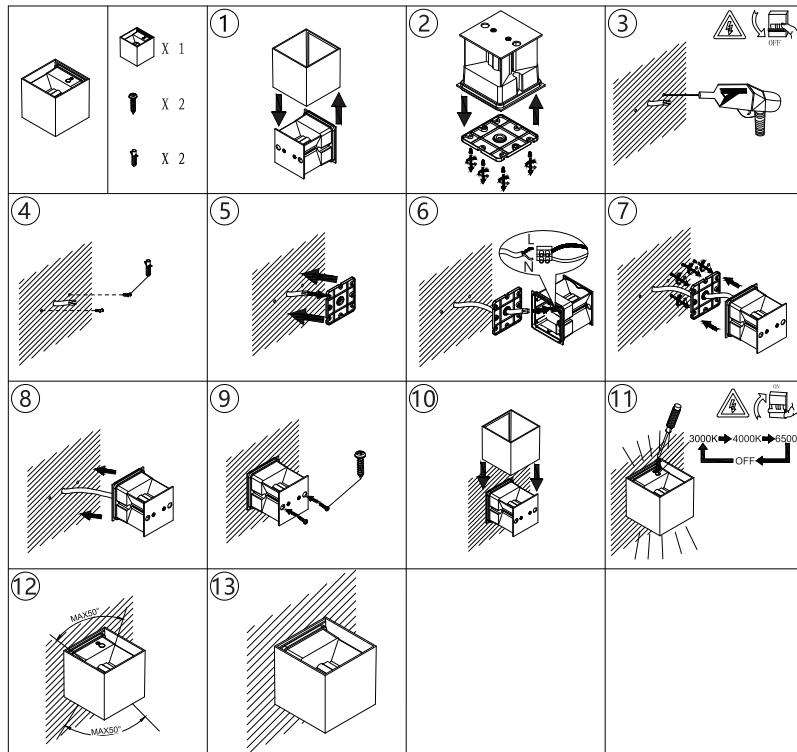
- > Substituição e manutenção da lâmpada: desconecte a alimentação e deixe a conexão esfriar antes de limpar ou recolocar.
- > Verifique se a tensão de alimentação está correta comparando com a etiqueta informativa da luminária.
- > A fonte de luz pode ser removida por pessoa qualificada sem danos permanentes à luminária.
- > Este produto contém duas fontes de luz de classe de eficiência energética E.

# MANUAL DE INSTRUCCIONES SORDO

REF. A31860655ABS | A31860628ABS | A31860601ABS

LUMIT®

[ ES ]



## INFORMACIONES GENERALES DE SEGURIDAD

- > Para reducir el riesgo de muerte, lesiones personales, incendios, descargas eléctricas, caídas de piezas, cortes / quemaduras y otros peligros, lea todas las advertencias e instrucciones incluidas con la caja del aparato, así como todas las etiquetas.
- > Antes de instalar o mantener este equipo, siga las instrucciones de este manual. Para una instalación residencial, si no está seguro de instalar o mantener la luminaria, consulte a un técnico autorizado y calificado.
- > NO INSTALE EL PRODUCTO SI EL MISMO ESTÁ DAÑADO.
- > Para evitar lesiones o daños al ensamblaje de este producto, asegúrese de que los conductores y los tornillos estén seguros antes de conectar la alimentación.
- > Los niños pequeños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con este producto.
- > Maneje la instalación con cuidado para evitar daños o roturas.
- > Para la instalación, seleccione una ubicación adecuada, lejos de líquidos y peligros. Asegúrese de que la conexión no entre en contacto con materiales o superficies corrosivas, productos químicos, etc.

## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

1. Asegúrese de que la fuente de alimentación esté apagada.
2. Conecte los conductores del cableado fijo, respetando las instrucciones dadas: conecte el conductor de fase al terminal L (color marrón), el conductor neutro (color azul) al terminal N y el conductor de tierra (verde / amarillo) al terminal de tierra.
3. Evite las descargas eléctricas.
4. Vuelva a conectar la fuente de alimentación.
5. En el interruptor, seleccione el color de luz deseado.

## IMPORTANTE

- > Sustitución y manutención de la bombilla: desconecte la alimentación y deje la conexión esfriar antes de limpiar o recolocar.
- > Compruebe que la tensión de la alimentación esté correcta en comparación con la etiqueta informativa de la luminaria.
- > La fuente luminosa y el mecanismo de control integrado pueden ser retirados por una persona calificada sin dañar permanentemente la luminaria.
- > **Este producto contiene dos fuentes luminosas de clase de eficiencia energética E.**

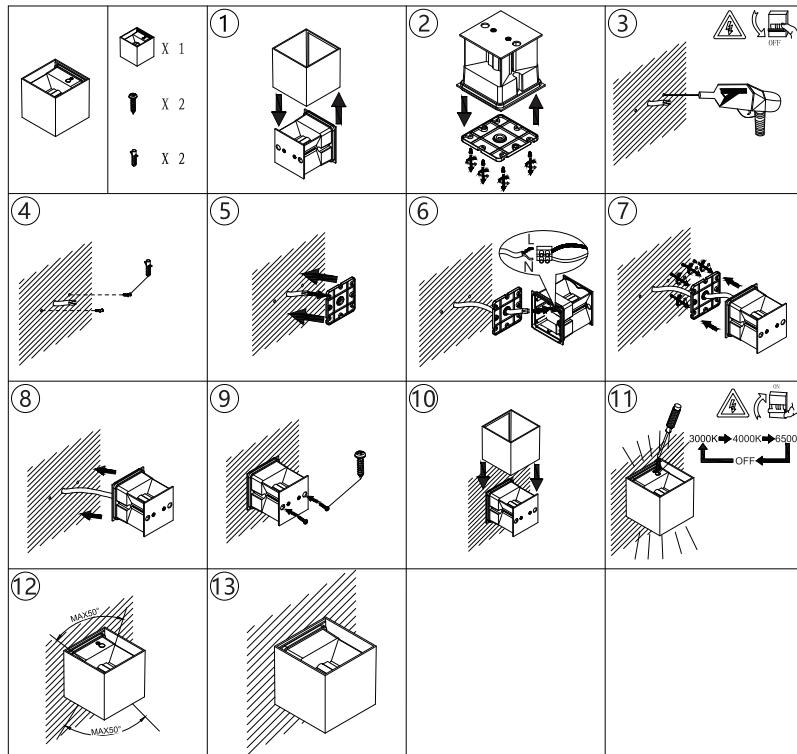
# INSTRUCTION MANUAL

## SORDO

REF. A31860655ABS | A31860628ABS | A31860601ABS

**LUMIT®**

[ EN ]



### GENERAL SAFETY INFORMATION

- > To reduce the risk of death, personal injury, fire, electric shock, falling parts, cuts / burns and other hazards, read all warnings and instructions included with the appliance box as well as all labels.
- > Before installing or maintaining this equipment, follow the instructions in this manual. For a residential installation, if you are unsure whether to install or maintain the luminaire, consult a licensed and qualified technician.
- > DO NOT INSTALL THE PRODUCT IF THE SAME IS DAMAGED.
- > To prevent injury or damage to the assembly of this product, make sure the conductors and screws are secure before connecting the power.
- > Young children should be supervised to ensure that they do not play with this product.
- > Handle the installation carefully to avoid any damage or breakage.
- > For installation, select an appropriate location away from liquids and hazards. Make sure that the connection does not come into contact with corrosive materials or surfaces, chemicals, etc.

### INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Make sure the power supply is turned off.
2. Connect the wires of the fixed wiring respecting the instruction given: connect the live conductor to terminal L (brown color), the neutral conductor (blue color) to the N terminal and the phase conductor (green/yellow) to the ground terminal.
3. Avoid electric shock.
4. Reconnect the power supply.
5. In the switch, select the color of the intended light.

### IMPORTANT

- > Lamp replacement and maintenance: disconnect power and allow fitting to cool down before cleaning or replacing.
- > Check that the supply voltage is correct compared to the informative label of the luminaire.
- > The light source and independent control device can be removed by qualified person without permanent damage to the whole lamp.
- > This product contains two light sources of energy efficiency class E.